



## Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1999/1296  
30 December 1999  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

### ПИСЬМО ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ОТ 29 ДЕКАБРЯ 1999 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

В своем письме на имя Председателя Совета Безопасности от 12 декабря 1997 года (S/1997/994) я информировал Совет о моем решении назначить г-на Берхану Динку моим Представителем и советником по региональным гуманитарным вопросам в районе Великих озер. Совет Безопасности согласился с моим решением (S/1997/995).

В качестве моего Представителя г-н Динка представлял меня на проводившихся в регионе встречах, наблюдал за происходившими событиями и оценивал их последствия для мира и региональной безопасности и стремился способствовать предпринимаемым в регионе усилиям по предупреждению или мирному урегулированию конфликтов с особым акцентом на Бурунди.

В связи с Бурунди следует надеяться, что с назначением бывшего президента Нельсона Манделы новым Координатором мирный процесс активизируется. С учетом этого было бы желательно повысить роль Организации Объединенных Наций в общих усилиях международного сообщества в связи с нынешним ухудшением политической и гуманитарной ситуации в Бурунди.

Исходя из этого, я принял решение назначить г-на Динку моим Специальным представителем по району Великих озер в должности помощника Генерального секретаря. В этом качестве он будет, в частности, представлять мнения стран региона относительно предлагаемой организации международной конференции по Великим озерам; представлять меня на встречах и совещаниях в рамках Арушского мирного процесса по Бурунди; и заниматься региональными аспектами конфликта в Демократической Республике Конго на основе, в частности, тесного взаимодействия с моим Специальным представителем в Демократической Республике Конго. Я намереваюсь продлить его мандат с внесенными изменениями до конца декабря 2000 года.

Буду признателен Вам, если Вы доведете это письмо до сведения членов Совета Безопасности.

Кофи А. АННАН

-----